

Germany-Karlsruhe: Endangered species protection services

OJ S 93/2020 13/05/2020

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Landesanstalt für Umwelt Baden-Württemberg

Postal address: Griesbachstraße 1-3

Town: Karlsruhe

NUTS code: DE122 Karlsruhe, Stadtkreis

Postal code: 76185

Country: Germany

E-mail: melanie.unger@lubw.bwl.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.lubw.baden-wuerttemberg.de/startseite>

Address of the buyer profile: <https://www.lubw.baden-wuerttemberg.de/angebote/e-vergabe>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY9YYY2/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via:

<https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYY9YYY2>

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Environment

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Bundes-Stichprobenmonitoring der FFH-Lebensraumtypen 2020-2022

Reference number: LUBW-2020-0012

II.1.2. Main CPV code

90721700 Endangered species protection services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Gegenstand der losweisen Vergabe ist die erneute Erhebung der Daten zu Habitatstrukturen, Arteninventar und Beeinträchtigungen in 401 abgegrenzten Untersuchungsflächen zu 39 Lebensraumtypen der Offenlandstandorte.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 203 815,96 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for maximum number of lots: 5

II.2. Description

II.2.1. Title

8 LRT magerer Standorte mit 93 Untersuchungsflächen

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

90721700 Endangered species protection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE122 Karlsruhe, Stadtkreis

Main site or place of performance: Landesanstalt für Umwelt Baden-Württemberg

Griesbachstraße 1-3 76185 Karlsruhe

II.2.4. Description of the procurement

Siehe Vergabeunterlagen.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 27 295,80 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/07/2020 End: 30/09/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

5 LRT mittlerer Standorte mit 85 Untersuchungsflächen

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

90721700 Endangered species protection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE122 Karlsruhe, Stadtkreis

Main site or place of performance: Landesanstalt für Umwelt Baden-Württemberg
Griesbachstraße 1-3 76185 Karlsruhe

II.2.4. Description of the procurement

Siehe Vergabeunterlagen.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 20 852,10 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/07/2020 End: 30/09/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

8 LRT der Still- und Fließgewässer mit 60 Untersuchungsflächen
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

90721700 Endangered species protection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE122 Karlsruhe, Stadtkreis

Main site or place of performance: Landesanstalt für Umwelt Baden-Württemberg
Griesbachstraße 1-3 76185 Karlsruhe

II.2.4. Description of the procurement

Siehe Vergabeunterlagen.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6.

Estimated value

Value excluding VAT: 78 436,97 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/07/2020 End: 30/09/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

7 LRT der Moore, Sümpfe mit 59 Untersuchungsflächen

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

90721700 Endangered species protection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE122 Karlsruhe, Stadtkreis

Main site or place of performance: Landesanstalt für Umwelt Baden-Württemberg
Griesbachstraße 1-3 76185 Karlsruhe

II.2.4. Description of the procurement

Siehe Vergabeunterlagen.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 30 002,52 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/07/2020 End: 30/09/2022

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

11 LRT der Schutthalden, Felsen mit 104 Untersuchungsflächen
Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

90721700 Endangered species protection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE122 Karlsruhe, Stadtkreis
Main site or place of performance: Landesanstalt für Umwelt Baden-Württemberg
Griesbachstraße 1-3 76185 Karlsruhe

II.2.4. Description of the procurement

Siehe Vergabeunterlagen.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 47 228,57 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/07/2020 End: 30/09/2022
This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Nachweis der Eintragung in ein Berufs-/Handelsregister, sofern eine Eintragungspflicht besteht. Besteht keine Eintragungspflicht, genügt ein schriftlicher Hinweis / Eigenerklärung.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

- Aktueller Nachweis einer Betriebs-/Berufshaftpflichtversicherung mit Angabe der Versicherungshöhe und einer Erklärung, dass diese bei Abgabe des Angebotes nicht gekündigt ist;
- Eigenerklärung des Bieters über den Gesamtumsatz in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (2017 bis 2019) (siehe Anlage 5 der Vergabeunterlagen);
- Eigenerklärung des Bieters über den Gesamtumsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrags in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (2017 bis 2019) (siehe Anlage 5 der Vergabeunterlagen).

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- die berufliche Leistungsfähigkeit ist durch Referenzen über früher ausgeführte Dienstleistungsaufträge in Form einer Liste (Anlage 2) der in den letzten 3 abgeschlossenen Jahren (2017-2019) erbrachten wesentlichen Dienstleistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind nachzuweisen. Insbesondere sind hier Referenzen mit Angabe des Projektnamens und Kurzbeschreibung der Leistung, Name des Projektleiters, Auftragswert, Bearbeitungszeitraum sowie den Namen des Auftraggebers zu nennen, (soweit diesen Informationen keine Geheimhaltungsprinzipien entgegenstehen);
- Erklärung, aus der ersichtlich ist, über welche Ausstattung, welche Geräte und welche technische Ausrüstung das Unternehmen/Bieter für die Ausführung des Auftrages verfügt (siehe Anlage 2);
- Unterauftragnehmer:
Angaben des Bieters, welche Teile des Auftrags das Unternehmen/ der Bieter unter Umständen als Unteraufträge zu vergeben beabsichtigt (siehe Anlage 3).

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Nach dem Tariftreue- und Mindestlohnengesetz für öffentliche Aufträge in Baden-Württemberg (LTMG) sind Bieter sowie deren Nachunternehmer und Verleihunternehmen zur Abgabe einer schriftlichen Tariftreue- und Mindestentgeltklärung bei Angebotsabgabe verpflichtet. Die Verpflichtungserklärung und nähere Informationen können den Vergabeunterlagen und im Internet unter <https://www.lubw.baden-wuerttemberg.de/> LUBW (Geschäftsbedingungen) entnommen werden.

Weitere Bedingungen zur Ausführung des Auftrages entnehmen Sie bitte den Vergabeunterlagen.

Weitere Bedingungen stehen unter Verfahren / Sonstiges „Sonstige Informationen für Bieter /Bewerber“.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 12/06/2020 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 11/08/2020

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 15/06/2020 Local time: 08:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Es ist möglich, auf alle Lose ein Angebot abzugeben. Der Bieter hat anzugeben, wie viele Lose er bearbeiten will / kann.

Einzureichende Nachweise / Erklärungen und Angaben:

- Darstellung des Bieters, insbesondere seinen Namen, Rechtsform, Ansprechpartner, Anschrift und Kontaktdaten;
- Für den Fall, dass die Leistung als Bietergemeinschaft angeboten wird, ist mit dem Angebot zusätzlich eine Erklärung abzugeben, in der jeweils die Mitglieder sowie eines ihrer Mitglieder als bevollmächtigten Vertreter für den Abschluss und die Durchführung des Vertrags benannt sind. Die Erklärung ist von allen Mitgliedern zu unterzeichnen;
- Eigenerklärung, dass kein zwingender Ausschlussgrund gem. § 123 Abs. 1 bis 3 sowie Abs. 4 Nr. 1 und § 124 Abs. 1 Nr.2 GWB vorliegt (siehe Anlage 10 der Vergabeunterlagen);
- Eigenerklärung, dass kein fakultativer Ausschlussgrund gem. § 124 GWB vorliegt (siehe Anlage 12 der Vergabeunterlagen);
- Eigenerklärung, dass kein Ausschlussgrund vorliegt (siehe Anlage 13 der Vergabeunterlagen);
- Verpflichtungserklärung gemäß dem Landestariftreue- und Mindestlohngesetz LTMG (siehe Anlage 11 der Vergabeunterlagen);
- Projektleiter: Angaben des Bieters zur Person des Projektleiters und einschließlich seines Vertreters (Anlage 3). Alle Abstimmungen trifft der Auftraggeber in der Folge mit der Projektleitung. Die Informationsweiterleitung auf Seiten des Auftragnehmers liegt bei der Projektleitung.

Nachweise, die die Zuschlagskriterien betreffen:

- Die für die Leistungserbringung eingesetzten Personen sind zu benennen (siehe Anlage 3). Pro Los und pro Person ist eine separate Anlage 4 abzugeben. Ist die Projektleitung zugleich Bearbeiter, ist die Anlage von dieser ebenfalls auszufüllen.

In Anlage 4 sollen Referenzprojekte der letzten 5 Jahre (2015-2019) mit folgenden Angaben (soweit diesen Informationen keine Geheimhaltungsprinzipien entgegenstehen) genannt werden:

- Projektname, Kurzbeschreibung der Leistung (Inhalt), Anteil / Aufgabe des / der Bearbeiter /in;
- Name Projektleiter;
- Bearbeitungszeitraum;
- Name des Auftraggebers.

Die Referenzprojekte für die Lose 1-5 sollen die folgenden Voraussetzungen nachweisen:

- praktische Erfahrungen im Bereich Erfassung/Monitoring der losspezifischen Lebensraumtypen (LRT);
 - Erfahrung mit den in Teil C 2 genannten Methoden zur Erfassung der losspezifischen LRT durch eigene Bearbeitung in Baden-Württemberg und/oder anderen Bundesländern;
 - sehr gute Kenntnisse der losspezifischen LRT. Hier sind Kenntnisse nachzuweisen, die über die reine Kartiertätigkeit hinausgehen, wie z.B. Fachgutachten, Zertifikate o. ä;
 - Grundlegende EDV-Kenntnisse und Erfahrung mit Geoinformationssystemen
- Ausschlusskriterien

Für die Bearbeitung der Lose 3-5 sind die folgenden zusätzlichen Voraussetzungen nachzuweisen. Die entsprechenden Referenzen sind in der Anlage 4 mit aufzuführen. Es muss mindestens eine Person pro Los die Spezialkenntnisse nachweisen.

- Los 3 (LRT Still- und Fließgewässer): Spezialkenntnisse des lebensraumtypischen Arteninventar (Verlandungs- und aquatische Vegetation), insbesondere der Characeen (Armeleuchteralgen);
- Los 4 (LRT Moore): Spezialkenntnisse des lebensraumtypischen Arteninventar, insbesondere der Torfmoose (*Sphagnum* spp.);
- Los 5 (LRT Felsen): Spezialkenntnisse des lebensraumtypischen Arteninventar, insbesondere der Moose und Flechten

Die Spezialkenntnisse können beispielsweise durch Verweis auf durchgeführte Kartierungen, Fachgutachten, Fachpublikationen, Zertifikaten oder Forschungsvorhaben nachgewiesen werden.

Bekanntmachungs-ID: CXUEYY9YYY2.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Postal address: Durlacher Allee 100

Town: Karlsruhe

Postal code: 76137

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB nur innerhalb einer Frist von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung der Auftraggebers, einer Rüge im Sinne des § 160 Abs. 3 Nr. 1-3 GWB nicht abhelfen zu wollen, zulässig.

Dies gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrages nach § 135 Abs. 1 Nr. 2 GWB. § 134 Abs. 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

VI.5. Date of dispatch of this notice

11/05/2020